



РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
RUSSIAN FEDERATION

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ВОЗДУШНОГО ТРАНСПОРТА
FEDERAL AIR TRANSPORT AGENCY

СЕРТИФИКАТ ТИПА TYPE CERTIFICATE

№ 13

НАСТОЯЩИЙ СЕРТИФИКАТ, ВЫДАННЫЙ
THIS CERTIFICATE ISSUED TO

ООО «ХЭХУА — РУС»
119311, г. Москва, проспект Вернадского, д.
8А, этаж 10, пом. XXIV, ком. 4-9

«HAIHUA-RUS» LLC
119311, Russian Federation, Moscow, prospect
Vernadsky 8A floor 10, pom. XXIV, k 4-9

УДОСТОВЕРЯЕТ, ЧТО ТИПОВАЯ
КОНСТРУКЦИЯ

CERTIFIES THAT THE TYPE DESIGN OF

Осевого огня РД TCLM-08, применяемого в системах ОВИ-I, II, III в качестве:

TCLM-08-S-048-GG/GY/YG/YY - осевого двуправленного огня РД на прямолинейных участках;
TCLM-08-C-048- GG/GY/YG/YY - осевого двуправленного огня РД на криволинейных участках;
TCLM-08-S-048-YB/BY/GB/BG - осевого однопровленного огня РД на прямолинейных участках;
TCLM-08-C-048- YB/BY/GB/BG - осевого однопровленного огня РД на криволинейных участках.

Inset light TCLM-08 for Cat I, II, III used as:

TCLM-08-S-048-GG/GY/YG/YY - as taxiway centre line bidirectional light on straight section;
TCLM-08-C-048- GG/GY/YG/YY - as taxiway centre line bidirectional light on curved section;
TCLM-08-S-048-YB/BY/GB/BG - as taxiway centre line unidirectional light on straight section;
TCLM-08-C-048- YB/BY/GB/BG - as taxiway centre line unidirectional light on curved section.

СООТВЕТСТВУЕТ СЕРТИФИКАЦИОННЫМ ТРЕБОВАНИЯМ

COMPLIES WITH THE CERTIFICATION REQUIREMENTS

ОСНОВНЫЕ ЭКСПЛУАТАЦИОННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ И ХАРАКТЕРИСТИКИ
ИЗДЕЛИЯ СОДЕРЖАТСЯ В ПРИЛОЖЕНИИ, ЯВЛЯЮЩЕМСЯ НЕОТЪЕМЛЕМОЙ
ЧАСТЬЮ НАСТОЯЩЕГО СЕРТИФИКАТА

THE BASIC OPERATING LIMITATIONS AND THE PRODUCT PERFORMANCE ARE CONTAINED IN THE APPENDIX
WHICH IS AN INTEGRAL PART OF THIS CERTIFICATE

СЕРИЙНОЕ ПРОИЗВОДСТВО

THE QUANTITY PRODUCTION AT

Airsafe Airport Equipment Co., LTD, Китайская Народная Республика, г. Шанхай, район Дянин, ул. Ансинь, №38.
Airsafe Airport Equipment Co., LTD. No. 38 Anxin Road, Jiading District, Shanghai, China

Начальник Управления аэропортовой деятельности
Head of Airport Activity Department



А.А. Пчелин
A.A. Pchelin

19.06.2018



Приложение к
Сертификату типа № 13
APPENDIX TO TYPE
CERTIFICATE № 13

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
RUSSIAN FEDERATION

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ВОЗДУШНОГО ТРАНСПОРТА
FEDERAL AIR TRANSPORT AGENCY

ОГРАНИЧЕНИЕ ДЕЙСТВИЯ СЕРТИФИКАТА ТИПА TYPE CERTIFICATE LIMITATIONS

№ 13

1. ДЕЙСТВИЕ СЕРТИФИКАТА НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА ЭКЗЕМПЛЯРЫ
THIS CERTIFICATE DOES NOT COVER THE EQUIPMENT SAMPLES OF
Осевой огонь РД TCLM-08

Taxiway centerline light TCLM-08

НЕ ИДЕНТИЧНЫЕ УТВЕРЖДЁННОЙ ТИПОВОЙ КОНСТРУКЦИИ
IF NOT CONFORMING TO THE APPROVED TYPE DESIGN

2. ОБЯЗАТЕЛЬНЫЕ ДЛЯ ВЫПОЛНЕНИЯ ОГРАНИЧЕНИЯ И УКАЗАНИЯ ПО
ТЕХНИЧЕСКОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ СОДЕРЖАТСЯ В:
*MANDATORY OPERATING LIMITATIONS AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS ARE
CONTAINED IN THE FOLLOWING:*

Руководстве по эксплуатации Осевой огонь РД TCLM-08 (РЭ-TCLM (SBLM, TPLM, IRGM)
08-1.1/18

In the instruction manual Taxiway centerline light TCLM-08 (РЭ-TCLM, SBLM, TPLM, IRGM)-08-1.1/18).

3. СПЕЦИАЛЬНЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ: не вводятся
SPECIAL LIMITATIONS: none

Начальник Управления аэропортовой деятельности
Head of Airport Activity Department



А.А. Пчелин
A.A. Pchelin

19.06.2018